Vertical tables (two columns) with measures and dimensions

What
Vertical tables (two columns) with measures and dimensions: one column for variable headers, second column for actual values.
Number of rows=Number of variables to consider.

Why
Need to display all the variables (measures and dimensions) of a single observation/item in the dataset (i.e. a subject's information). Numeric and string format allowed.
It is possible to build a "horizontal table" with this information by turning the measures into dimensions (or creating a header for a single measure variable) but not vertically.
Avoid cell formatting being lost when swapping rows/columns: the headers of the string variables disappear and only the values of each variable in the view are displayed in a single column.